

SAN JUAN – Debate do GAC: Secretaria independente
Domingo, 11 de março de 2018 – 18h30 às 19h30 AST
ICANN61 | San Juan, Porto Rico

MANAL ISMAIL:

Agenda na próxima reunião. Então começamos agora a discussão sobre o item 18 da agenda. Sobre o secretariado independente, que nós temos 60 minutos, então começando as 18:30 do domingo, dia 11 de março. Muito obrigado Jorge por participar. Vamos tentar indicar a situação para os novos colegas do GAC.

Como vocês sabem, nós temos funcionários de apoio da ICANN, e também um secretariado independente, que está fazendo um trabalho excelente com todas as informações que nós recebemos no início das sessões. Vamos tentar encontrar uma forma sustentável de financiar esse secretariado independente, e eu acho que o Jorge vai falar um pouco sobre essa questão. Qual é a situação, o que nós queremos, o nosso objetivo é encontrar uma solução de longo prazo, e sustentável. Para haver previsibilidade para o GAC, e também para o secretariado independente. Jorge, você pode falar? Você pode dizer qual é a situação antes de abrir a discussão?

Observação: O conteúdo deste documento é produto resultante da transcrição de um arquivo de áudio para um arquivo de texto. Ainda levando em conta que a transcrição é fiel ao áudio na sua maior proporção, em alguns casos pode estar incompleta ou inexata por falta de fidelidade do áudio, bem como pode ter sido corrigida gramaticalmente para melhorar a qualidade e compreensão do texto. Esta transcrição é proporcionada como material adicional ao arquivo de áudio, mas não deve ser considerada como registro oficial.

JORGE CANCIO:

Muito obrigado por me convidarem para a mesa. Eu acho que a Manal já explicou o que nós chamamos de modelo híbrido de apoio secretarial. Temos funcionários da ICANN, e também temos um secretariado independente que está sendo fornecido desde 2013 pela ACIG, que é uma empresa australiana, e a ideia desse modelo naquela época, quando foi decidido pelo GAC. Então especialmente tudo que tem a ver com o nosso trabalho de elaboração de políticas. Nossa responsabilidade como governos de fazer recomendações independentes. Então nós precisávamos de um secretariado independente portanto. Que nos dariam informações E nos dariam consultoria para assegurar a continuidade, e também o conhecimento desse comitê. E o papel do secretariado independente foi essencial no processo da transição das funções da IANA, e também nas melhorias de prestação de contas da ICANN, e ajudou muito também em aumentar a participação do GAC nos CCWGs, nas atividades intercomunitárias, nos PDPs, e outras atividades que demandam muito trabalho e preparação, para que o GAC pudesse fazer contribuições substantivas ao trabalho da comunidade.

E quanto ao marco institucional de como esse secretariado independente é financiado e organizado, então para os que ainda não sabem, como o GAC não tem personalidade jurídica, o contrato que existe para o fornecimento desses serviços pela

ACIG é entre a ICANN, e a ACIG. Então o financiamento do secretariado é independente, não é da ICANN, e o que é feito é que os custos incorridos pela ICANN para financiar o secretariado são reembolsados por doadores do GAC. E, para isso, em 2013 foi criada uma associação sobre a legislação Suíça. cujo objetivo era canalizar os fundos dos doadores do GAC para a ICANN, para reembolsar os serviços fornecidos pela ACIG como secretariado independente.

Então vou parar aqui. Saber se alguém tem alguma pergunta. Porque essa estrutura é um pouco complexa. Alguém tem alguma dúvida? Quer saber mais sobre isso? Bom, de qualquer forma, vocês já me conhecem até agora, e vocês podem então me contatar, e eu estou falando aqui em nome da associação de financiamento desse secretariado, porque nós, o governo da Suíça, fornece o apoio administrativo do trabalho dessa associação.

Quanto ao histórico desse secretariado independente, como vocês sabem, a partir de 2014 até maio de 2017, o secretariado era composto de 2,5 funcionários de tempo integral. Não era apenas do Tom, mas duas à três pessoas. Em geral eram 3 pessoas, porque a ACIG foi muito generosa no fornecimento de serviços, mas em 2017 no início do ano, nos demos conta que a base de doadores não era tão forte quanto pensávamos. Tivemos um apoio muito generoso de 2014 à 2016. Apoio da

Holanda, Brasil e Noruega. Mas tiveram que reduzir as contribuições, e esperavam que outros compartilhassem esse custo. E isso aconteceu. Eu tenho uma longa lista aqui de doadores. Então inicialmente Holanda, Brasil e Noruega, outros então entraram, a União Europeia, Suíça, Nova Zelândia, Emirados Árabes, Áustria, Bélgica, Portugal, Suécia, República Checa, Peru, Luxemburgo, Dinamarca. É uma grande lista de doadores, mas nos demos conta que o nível de financiamento não foi o mesmo. Então em maio de 2017, houve uma interrupção. Na verdade foram cortados os funcionários. Temos um único funcionário em tempo integral, que é o Tom. Então resumindo esse histórico, então houve um novo contrato assinado entre a ICANN e a ACIG no verão de 2017, que é válido até 2019, janeiro de 2019. E esse contrato então é baseado em um único funcionário em tempo integral mínimo, pelo menos. E isso pode ser ampliado se nós tivermos mais financiamento.

Lembro em Abu Dhabi, no final da reunião, conseguimos garantir um financiamento estável para 2018. Nós temos agora uma base de doadores bastante boa, e confiável. Então não devemos ficar preocupados com isso. Nós temos então um único funcionário em tempo integral. Gostaríamos de ter um apoio maior, e ter então um financiamento maior.

Mas a pergunta, e eu termino aqui, que foi o que a Manal falou no início dessa sessão. Então o que nós vamos fazer a partir de

janeiro de 2019. Então faz sentido ou não manter esse marco instável, em que a cada ano temos que buscar financiamento, e desde maio de 2017 temos um apoio muito pequeno do secretariado independente do GAC. Então é comercialmente razoável para uma empresa que fornece esses serviços. Então essa é a questão que eu acho que deveria, ou que justificaria o estabelecimento de uma força tarefa. Um pequeno grupo que oferecesse opções para o GAC. Se possível até a reunião do Panamá, para que não fiquemos em uma situação apertada em termos de prazo. Nós precisamos de ter tempo suficiente para tomar as medidas necessárias para ver como os serviços do secretariado podem continuar a partir de janeiro de 2019.

Eu encerro por aqui e agradeço novamente por me darem essa oportunidade.

MANAL ISMAIL:

Muito obrigada, Jorge, por esse relatório sobre o histórico. Só quero também destacar que o Japão, generosamente, ofereceu financiar o secretariado independente na reunião no Japão. Há maneiras criativas então de contribuir, portanto, muito obrigado ao Japão. Tom Dale você quer falar agora?

TOM DALE: Sim, obrigado Manal. Brevemente, temos um contrato para fornecer serviços ao GAC, em nível 1, sou eu. Estamos comprometidos em cumprir com o contrato com muita satisfação, até o final de janeiro de 2019. Antes vamos verificar que fundos estão disponíveis, e estamos comprometidos então como companhia. Estamos realizando a viabilidade comercial para adiar ou prorrogar o contrato além de janeiro de 2019, dependendo então dessa perspectiva de viabilidade. Bom, vamos falar com os atores, com os representantes do GAC sobre essa questão, estamos bem dispostos então.

MANAL ISMAIL: Muito obrigada, Tom. Comentários por favor? Então basicamente essa sessão é para informar a todos qual é a situação atual, e excepcionalmente para os novos representantes no GAC que saibam qual é a situação, e também para solicitar suas opiniões sobre como podemos manter uma sustentabilidade de longo prazo. Ou se talvez poderia haver outros países que contribuíssem, ou compartilhando os fundos. Então essa é a nossa situação. Então vamos criar um grupo de trabalho, uma força de tarefa pequena, como o Jorge mencionou, mas esperamos também ouvir suas opiniões e sugestões, para ajudarmos a alcançar um modelo que seja uniforme e sustentável no longo prazo. Algum comentário ou sugestão antes de concluirmos?

ALEMANHA: Muito obrigado. Só queria destacar que a Alemanha está buscando uma solução para ser um dos doadores. Esperamos, com o novo governo, adote o orçamento o próximo verão, no final do verão. E esperamos ter o dinheiro para a ICANN 63, ou no máximo no final deste ano. Também gostaria de agradecer a Suíça e a Áustria pela ajuda com conselhos e sugestões, sobre como obter o dinheiro de parte da unidade orçamentária de meu país.

MANAL ISMAIL: Muito obrigada, Alemanha, pela sua consideração. E também obrigada. Sim, os colegas do GAC podem dar algum tipo de dica, ou conselho sobre o processo de obter o orçamento do governo.

BÉLGICA: Obrigada senhora presidente. A Bélgica, em 2017, fez uma primeira contribuição, vai continuar também, e aqui queria mencionar aos colegas sobre a necessidade de termos um secretariado independente. Portanto, eu agradeço o apoio, e também da ICANN, mas precisamos de um secretariado que seja totalmente independente. E, com mais meios, vamos facilitar também a presença desse secretariado.

Eu sei que precisamos de recursos para analisar os documentos, e há meios para fazer muitas mais coisas, portanto eu peço a solidariedade dos países que se encontram aqui presentes, para que essa situação do financiamento do secretariado seja uma solução duradoura, pois é necessário manter um secretariado independente. Muito obrigada.

MANAL ISMAIL: Muito obrigado, Bélgica, pelas opiniões.

QUÊNIA: Aprecio muito o trabalho do Tom, e da equipe da ACIG. É um trabalho muito duro. Também reconheço a generosidade dos países que estão oferecendo o financiamento. E, como mencionou o representante do Quênia em Johannesburgo, precisamos ter uma maneira mais estruturada de financiar, para buscar fundos. Então vamos relacionarmos com outros países, para ver como é que eles procederam. Então acho que seria muito útil que existisse um formato de financiamento. Estamos pensando também em formar uma força tarefa, e gostaríamos de participar desse grupo. E em segundo, o que importa também, é que o ACIG indicasse se o 1.0FT é um modelo adequado, ou qual seria o modelo ideal como secretariado, para poder oferecer os serviços adequados.

E, por último, o GAC formula essas perguntas, e a pergunta seria qual seria o resultado que a ICANN financiasse um secretariado, apoiasse um secretariado independente. É uma pergunta que deve ser discutida realmente. Muito obrigado.

MANAL ISMAIL: Muito obrigada, Quênia. E por considerar as contribuições também, vamos tentar fazer tudo que for possível para ajudar a processar esse oferecimento de formar um grupo de trabalho pequeno. Se eu entendi bem a sua pergunta, o que você quer é que a ICANN financie um secretariado independente, é isso?

QUÊNIA: Sim, manter um secretariado independente, mas talvez a ICANN pudesse financiar esse secretariado independente. É possível que a ICANN considere financiar esse secretariado independente, encontrar uma maneira de que a ICANN pague, porque todos os membros do GAC vão se beneficiar. Há muitas informações que passam aqui nessas discussões, por isso que precisamos de um secretariado independente.

MANAL ISMAIL: Obrigado, Quênia. Noruega?

NORUEGA: Muito obrigado a Quênia pela pergunta sobre financiamento e modelo. Sim, essa é uma questão que tem sido debatida há muitos anos. A sua pergunta sobre esse modelo, e sobre os diferentes andamentos nos últimos anos históricos. E toda essa questão deve ser levantada por essa força tarefa que você, voluntariamente, se apresentou para participar. E eu acho que o que eu quero sugerir, é que o documento histórico sobre as discussões, sobre esses tipos de coisas, podem ser fornecidas. Podemos pesquisar os artigos, as transcrições das reuniões do GAC anteriores, e que podem alimentar um pouco um relatório para essa força tarefa. Muito obrigada.

MANAL ISMAIL: Muito obrigado a Noruega. É tarde, aqui não estamos pedindo soluções concretas, só é para que vocês fiquem informados, e para submeter essa questão a sua consideração. Vamos formar um grupo de trabalho, força tarefa, para facilitar as soluções, ou alternativas disponíveis eventualmente. Japão.

JAPÃO: Muito obrigado presidente. Eu sou o representante do Japão. E, primeiro, eu peço desculpas pelo meu inglês, e talvez eu faça algum erro. Talvez meu comentário seja errado.

O governo do Japão faz parte da representação para a reunião 64 na cidade de Kobe no Japão. Nós fizemos uma doação de 10 milhões de ienes japoneses, são 75 mil euros aproximadamente, para um secretariado independente para a ICANN 64 no Japão. Mas é difícil para o governo do Japão fazer uma doação anual para esse secretariado independente. E há duas razões.

A primeira é que o GAC não é uma organização instituída através de um tratado, portanto não corresponde que haja uma doação por parte do governo japonês, e por outra parte o Japão, o protocolo japonês manda ao governo que faça um processo de leilão para poder oferecer um financiamento, e é por isso que decidimos estabelecer um fundo na ICANN 64, a partir do setor privado. Isso como país anfitrião. Oferecendo talvez 300 mil euros de financiamento, que serão doados para um secretariado independente, e como partes de contribuição do governo japonês.

E, com esse método, o governo, apesar das dificuldades vai poder financiar um secretariado independente. Essas reuniões são feitas 3 vezes ao ano, e cada país que sempre contribui, cada país onde a reunião é feita, contribui com uma parte do orçamento, e essa contribuição é de só um quarto do custo de sermos os anfitriões da hospedagem dessa reunião. Portanto, o custo não é tão elevado assim.

MANAL ISMAIL:

Muito obrigado pelos esforços de tentar encontrar soluções criativas para financiar esse secretariado independente. São formas bem criativas para encontrar uma solução adequada. Muito obrigado então.

Algum comentário? Obrigada pela atenção, e também pelo dia tão longo. Então aqui fica concluída a discussão sobre o secretariado independente. Amanhã não teremos reuniões do GAC aqui nessa sala. Sim, desculpem, sim teremos uma reunião do GAC com o setor não comercial. Isso as 8:30 aqui. E depois teremos a sessão de abertura, e volto para ver as reuniões com discussões intercomunitárias.

Eu gostaria de lembrar a vocês que o GAC está coorganizando uma sessão sobre o GDPR amanhã, que acho que é um assunto de interesse para todos. Temos já enviado um email com a agenda, com os apresentadores, e os oradores. E, por enquanto, só temos um orador, que é do grupo de segurança pública do GAC. E vai estar aqui com os copresidentes, mas eu também espero que vocês também participem dessa sessão. Então temos para vocês amanhã as 8:30 nessa sala.